



CONDITIONS GÉNÉRALES D'UTILISATION

Avant toute utilisation des produits et services d'echOpen Factory, tout Utilisateur doit lire attentivement les présentes conditions générales d'utilisation.

1. PRÉAMBULE

- 1.1 La société echOpen Factory est une société par actions simplifiée de droit français dont le siège social est situé 1 place du Parvis de Notre-Dame, 75004 Paris France, immatriculée au registre du commerce et des sociétés de Paris sous le numéro 882 017 346 (ci-après "**echOpen**") spécialisée dans la fabrication et la commercialisation de dispositifs médicaux d'imagerie échographique portable et de services numériques.
- 1.2 EchOpen a développé une Sonde connectée à une application, echOpen On®, laquelle permet aux Utilisateurs de bénéficier des Services Digitaux associés et, en cas d'Abonnement, à des Services Digitaux complémentaires.
- 1.3 L'Utilisateur, qu'il s'agisse d'un Client d'echOpen ou d'une personne dûment habilitée par un Client d'echOpen, et en sa qualité de professionnel de santé habilité à pratiquer des examens échographiques dans le territoire dans lequel il exerce, souhaite utiliser les Dispositifs Médicaux echOpen, et, le cas échéant, les Services Digitaux complémentaires.

2. OBJET

- 2.1 Les présentes conditions générales d'utilisation (ci-après "**CGU**") régissent l'accès et l'utilisation par les Utilisateurs de la Sonde et d'echOpen On®, y incluant les Services Digitaux associés et, le cas échéant, les Services digitaux complémentaires.

3. DÉFINITIONS

- 3.1 « **Autorité Compétente** » : toute autorité de contrôle en charge de la santé et de la sécurité publique, et de la supervision des pratiques médicales professionnelles, notamment l'Agence Nationale de Sécurité du Médicament et des produits de santé (ANSM), le Conseil National de l'Ordre des Médecins (CNOM) et les Agences Régionales de Santé (ARS), ou toute autorité équivalente du territoire ou pays dans lequel sont utilisés les Dispositifs ou Services Digitaux tels que définis ci-après.
- 3.2 « **CGV** » : les conditions générales de vente des Dispositifs Médicaux et des Services Digitaux tels que définis ci-après, accessibles au lien : <https://assets.echopen.com/support/o1/tos>.
- 3.3 « **Client** » : toute personne physique ou personne morale, structure ou professionnel de santé, se portant acquéreur d'une Sonde echOpen O1®.
- 3.4 « **Contrat** » : désigne le Devis et les CGV, ainsi que l'ensemble de leurs annexes et éventuels avenants ;
- 3.5 « **Commande** » : désigne l'acceptation par le Client d'un Devis,
- 3.6 « **Devis** » : toute offre écrite d'echOpen, permettant de passer Commande,
- 3.7 « **Dispositifs Médicaux** » : la Sonde echOpen O1®, et toute version ultérieure, ainsi que l'application echOpen On®, tous deux certifiés dispositifs médicaux au sens du Règlement 2017/745 sur les dispositifs médicaux ("**MDR**") et portant le marquage CE.
- 3.8 « **Droits de Propriété Intellectuelle** » : désigne l'ensemble des droits de propriété intellectuelle, enregistrés ou non, incluant (i) les brevets, les demandes de brevet, (ii) les droits d'auteur et les droits voisins sur les œuvres de l'esprit (incluant les droits d'auteur sur les logiciels et les droits d'auteur sur les bases de données, y compris le droit d'auteur sur la structure originale et le droit sui generis du producteur de bases de données), (iii) les marques, les noms commerciaux et autres signes distinctifs, (iv) les dessins et modèles et leurs demandes d'enregistrement, (v) les secrets d'affaire et le savoir-faire, qu'ils soient ou non protégeables, et l'ensemble des autres droits de propriété intellectuelle reconnus par la Réglementation applicable, ainsi que l'ensemble des enregistrements et des demandes d'enregistrement des droits susmentionnés.
- 3.9 « **echOpen On®** » : l'application echOpen On®, dans sa version actuelle et dans toute version ultérieure, conçue, exploitée et mise à jour par echOpen, téléchargeable sur les magasins/stores d'application mobile, activable par un code d'accès, et strictement nécessaire et obligatoire à l'utilisation de la Sonde. Elle constitue un Dispositif Médical de classe IIa destiné à contrôler et à présenter les informations de sortie de la Sonde.

- 3.10 « **FAQ** » : le menu déroulant fournissant des instructions et réponses aux questions récurrentes observées par echOpen pour accéder à et utiliser l'ensemble des Produits et Services echOpen, accessible sur le site internet d'echOpen.
- 3.11 « **Informations Confidentielles** » : désigne toutes les informations, de quelque nature que ce soit et sous quelque forme que ce soit (qu'elles soient écrites, orales, numériques ou autres) communiquées par une partie ("**Partie divulgateuse**") à l'autre partie ("**Partie destinataire**") en vertu du présent Contrat ainsi que toute négociation préalable, marquées comme confidentielles, ou dont la nature implique qu'elles sont confidentielles. Cela inclue, sans limitation, le savoir-faire et les secrets d'affaire, les données, documents, inventions, stratégies notamment marketing, logiciels et Droits de Propriété Intellectuelle préexistant de chaque partie. Ne sont toutefois pas considérées comme Informations Confidentielles au titre de la présente définition, les informations (i) générées par l'utilisation des Dispositifs médicaux et Services Digitaux associés ou, le cas échéant, des Services Digitaux complémentaires, (ii) relevant du domaine public ou qui sont tombées dans le domaine public sans faute de la Partie destinataire, (iii) ayant été fournies à la Partie destinataire par un tiers légitimement en possession de ces informations et qui n'est soumis à aucune obligation de confidentialité à l'égard de la Partie destinataire, (iv) qui étaient déjà connues de la Partie destinataire au moment de la réception, comme le démontrent les documents écrits de la Partie destinataire existant au moment de la divulgation, (v) ayant été développées de manière indépendante par la Partie destinataire sans avoir accès aux Informations Confidentielles, comme le démontrent les documents écrits de la Partie destinataire existant au moment de la divulgation ;
- 3.12 « **Réglementation applicable** » : l'ensemble des lois et règlements applicables au moment où le Client accède et utilise les Dispositifs Médicaux et les Services Digitaux, notamment le Règlement Général sur la Protection des Données ("RGPD"), le MDR, les dispositions du Code de la santé publique français et/ou les règles déontologiques et réglementaires applicables dans le territoire ou le pays où réside le Client ;
- 3.13 « **Période d'Abonnement** » ou « **Abonnement** » : période pendant laquelle le Client est autorisé à accéder et à utiliser les Services Digitaux complémentaires en contrepartie du paiement du Prix d'Abonnement. La durée initiale de la Période d'Abonnement est définie dans le Devis. Sauf stipulation contraire, la Période d'Abonnement est tacitement renouvelée par période successive d'une année à la suite de la période initiale d'Abonnement ou de renouvellement, sauf dénonciation par l'une des Parties dans les conditions prévues aux présentes.
- 3.14 « **Prix** » : prix d'achat du Dispositif Médical et des Services Digitaux associés et, le cas échéant, le Prix d'Abonnement aux Services Digitaux complémentaires.
- 3.15 « **Prix d'Abonnement** » : prix à payer par le Client à echOpen pour accéder à et utiliser les Services Digitaux complémentaires pendant la Période d'Abonnement.
- 3.16 « **Produits et Services** » : désigne les Dispositifs Médicaux, les Services Digitaux associés, et les Services digitaux complémentaires.
- 3.17 « **RPPS** » désigne le Répertoire Partagé des Professionnels de Santé.
- 3.18 « **Services Digitaux** » : désigne ensemble les Services Digitaux associés et les Services Digitaux complémentaires.
- 3.19 « **Services Digitaux associés** » : fonctionnalité bénéficiant à tout Utilisateur d'une Sonde echOpen O1® permettant l'affichage en temps réel de l'image délivrée par la Sonde sur un support mobile (par ex., smartphone, tablette) au travers de echOpen On®, et la gestion du compte Utilisateur au travers de l'interface MyEchOpen (définie ci-après).
- 3.20 « **Services Digitaux complémentaires** » : services optionnels fournis dans le cadre d'un Abonnement auquel souscrit le Client au sein d'un Devis, mis à disposition de l'Utilisateur au travers de l'application echOpen On® et de MyEchOpen, incluant notamment des fonctionnalités de conservation des images collectées avec la Sonde ainsi que d'accessibilité des contenus via MyEchOpen. L'interface MyEchOpen est une plateforme web sécurisée, dans sa version actuelle et dans toute version ultérieure, conçue, exploitée et mise à jour par echOpen, accessible par un navigateur via tout moyen informatique (ordinateur, smartphone, tablette notamment), et qui constitue le portail d'accès (i) à la gestion des comptes Utilisateurs, (iii) aux images/vidéos stockées via echOpen On®, et (iii) à divers contenus, dont des contenus de formation (ci-après "MyEchOpen").
- 3.21 « **Sonde** » : sonde d'imagerie échographique portable tri-fréquence echOpen O1®, ou toute version ultérieure, développée et fabriquée par echOpen. Cette sonde constitue un Dispositif Médicaux de classe IIa destiné à l'échographie au point de service (POCUS) de patients adultes pour permettre l'imagerie ultrason des organes et des tissus du corps humain. La Sonde est accompagnée de sa notice d'utilisation au sens du MDR ;
- 3.22 « **Utilisateur** » : toute personne physique disposant de droits d'utilisation de la Sonde et d'echOpen On®, y incluant les Services digitaux associés et, de manière optionnelle des Services digitaux complémentaires.

4. DOCUMENTS CONTRACTUELS

- 4.1 Toute utilisation des Produits et Services par un Utilisateur emporte son acceptation pleine et entière des CGU.
- 4.2 Les CGU constituent une annexe des CGV, lesquelles s'appliquent à toute Commande réalisée par un Client, après réception d'un Devis par echOpen. Les CGU font partie intégrante du Contrat conclu entre echOpen et son Client.

- 4.3 L'Utilisateur peut être le Client ayant passé la Commande, ou toute personne dûment habilitée par ce dernier, à laquelle les CGU ont été rendues opposables.
- 4.4 A toutes fins utiles, il est précisé que les documents contractuels liant le Client à echOpen sont, par ordre de préséance :
- Les CGV et leurs annexes, incluant les présentes CGU ;
 - Le Devis devenue Commande dès son acceptation par signature par le Client.
- 4.5 Si une ou plusieurs clauses du Contrat sont considérées en tout ou partie comme invalides, illégales ou inapplicables, pour quelque raison que ce soit, toutes les autres clauses du Contrat demeurent valides et applicables.

5. DURÉE

- 5.1 Les CGU s'appliquent pendant toute la durée d'utilisation des Produits et Services par l'Utilisateur.

6. GARANTIES DE L'UTILISATEUR

- 6.1 En tant que prérequis à l'accès et l'utilisation des Produits et Services, l'Utilisateur garantit :
- 6.1.1 Qu'il est (a) un professionnel de santé habilité à pratiquer des examens échographiques dans le pays dans lequel il exerce, dûment inscrit et autorisé à cet effet auprès des Autorités Compétentes locales (en France, cette habilitation inclut notamment l'inscription au RPPS) ; ou (b) un étudiant poursuivant des études pour devenir professionnel de santé et habilité, à ce titre, à pratiquer des examens échographiques, le cas échéant sous la supervision d'un professionnel de santé susvisé ; et
- 6.1.2 Qu'il se conforme à l'ensemble des exigences découlant des Lois Applicables, notamment l'obligation d'être couvert par une assurance en responsabilité civile professionnelle pour l'exercice au titre duquel il utilise les Produits et Services echOpen.

7. GESTION DU COMPTE UTILISATEUR

7.1 Mise à disposition d'une clé de licence par Dispositif Médical

- 7.1.1 echOpen Factory crée une licence par Dispositif Médical pour que le Client procède à l'activation de son compte, ce compte lui permettant d'accéder à echOpen On® et, le cas échéant, à MyEchOpen. Lorsque le Client est lui-même l'Utilisateur des Services Digitaux, le Client Utilisateur peut donc activer lui-même son compte.
- 7.1.2 Lorsque le Client n'est pas l'Utilisateur des Services Digitaux, echOpen crée une licence par Dispositif Médical afin que le ou les Utilisateurs procèdent à l'activation de leur compte pour accéder à echOpen On® et, le cas échéant, à MyEchOpen. Lorsque le Client a souscrit un Abonnement autorisant la création de plusieurs comptes Utilisateurs, la clé de licence fournie par echOpen Factory permet l'activation du nombre de comptes et donc d'Utilisateurs défini au Contrat.

7.2 Activation du compte Utilisateur grâce la clé de licence

- 7.2.1 La clé de licence est mise à la disposition de chaque Utilisateur, dans les conditions définies à l'article précédent. Une fois le code d'accès utilisé, le compte Utilisateur est créé et un mot de passe est demandé à l'Utilisateur.
- 7.2.2 Le mot de passe choisi par l'Utilisateur sous sa responsabilité lors de l'activation du compte à l'aide de la clé de licence doit être conforme aux recommandations de la Commission Nationale de l'Informatique et Libertés ("CNIL") : être composé d'au moins douze caractères, contenir les quatre types de caractères existants (majuscules, minuscules, chiffres et caractères spéciaux) et ne pas avoir de lien avec son détenteur (nom, date de naissance).

7.3 Gestion du mot de passe

- 7.3.1 L'Utilisateur est seul responsable de la préservation et de la confidentialité de son identifiant et de son mot de passe ainsi que des activités découlant de l'utilisation de cet identifiant et de ce mot de passe. Il s'engage à prendre toute mesure utile pour assurer cette confidentialité, notamment à se déconnecter après chaque session.
- 7.3.2 Toute utilisation de son identifiant et/ou de son mot de passe est présumée effectuée au nom de l'Utilisateur.
- 7.3.3 L'Utilisateur s'engage à modifier son mot de passe sans délai en cas de vol, de perte, d'oubli ou de révélation volontaire ou non à des tiers de son mot de passe. Cette modification s'effectue directement dans les réglages de son compte Utilisateur.
- 7.3.4 En cas d'oubli par l'Usager de son mot de passe, il peut solliciter l'envoi d'un email, en cliquant sur l'onglet "Mot de passe oublié ?", contenant un lien lui permettant de réinitialiser son mot de passe à l'aide de son identifiant.
- 7.3.5 En cas d'usage frauduleux ou abusif ou dû à une divulgation volontaire ou involontaire à quiconque de son identifiant et/ou de son mot de passe, echOpen ne saurait être tenue pour responsable à quelque titre que ce soit.

8. OBLIGATIONS DE L'UTILISATEUR RELATIVES À L'ACCÈS ET L'UTILISATION DES PRODUITS ET SERVICES

- 8.1 L'Utilisateur utilise les Dispositifs Médicaux conformément à leur destination telle que décrite dans leurs notices d'utilisation. Il incombe à l'Utilisateur de s'assurer que son utilisation des Produits et Services est conforme à ces notices d'utilisation, à la Réglementation applicable, ainsi que, le cas échéant, à la FAQ d'echOpen et au Contrat.
- 8.2 L'utilisation des Produits et Services est destinée à améliorer les conditions de diagnostic de l'Utilisateur, toutefois, le diagnostic médical reste sous la responsabilité exclusive de l'Utilisateur. L'Utilisateur reconnaît que les Produits et Services ne se substituent en aucun cas au diagnostic médical qu'il fournit à ses patients.
- 8.3 Les actes listés ci-après constituent des manquements graves aux CGU. L'Utilisateur s'interdit notamment de :
- (i) sous-licencier, céder ou d'une quelconque autre manière transférer ou partager, en tout ou partie, le bénéfice des licences accordées conformément aux présentes (notamment en partageant l'identifiant strictement personnel dont il bénéficie pour accéder aux Produits et Services),
 - (ii) reproduire, par quelque moyen que ce soit, en tout ou partie, les Produits et Services,
 - (iii) décompiler, désassembler, procéder à une rétro-ingénierie du code objet ou de tout code source d'echOpen On® et MyEchOpen ou permettre directement ou indirectement à des tiers de le faire,
 - (iv) corriger, directement ou indirectement, tout dysfonctionnement des Produits et Services sans l'accord écrit préalable d'echOpen,
 - (v) prêter, louer, vendre ou donner accès directement ou indirectement les Produits et Services à un tiers par quelque moyen que ce soit, sauf dans les conditions prévues dans le Contrat,
 - (vi) distribuer ou vendre la Sonde, gratuitement ou non, ou l'utiliser pour former des tiers sans l'accord écrit préalable d'echOpen,
 - (vii) adapter, modifier, convertir ou améliorer les Produits et Services en tout ou partie,
 - (viii) utiliser les Produits et Services de quelque manière que ce soit à des fins de conception, production, distribution ou commercialisation d'un produit similaire, équivalent ou substitut,
 - (ix) utiliser les Produits et Services d'une manière susceptible de nuire à la réputation d'echOpen, à son image de marque ou à tout autre droit associé aux Produits et Services,
 - (x) utiliser les Produits et Services d'une manière susceptible de nuire à des patients,
 - (xi) faire un usage illicite des Services Digitaux en y introduisant sciemment des virus, chevaux de Troie (« trojan »), vers (« worms »), bombes logiques (« logic bombs ») ou tout autre matériel malveillant ou technologiquement nuisible,
 - (xii) tenter d'obtenir un accès non autorisé aux Services Digitaux, au serveur sur lequel les Services Digitaux sont stockés ou à tout serveur, ordinateur ou base de données connecté aux Services Digitaux.
- 8.4 En cas de manquement à l'une des interdictions listées au présent article, le droit d'utiliser les Produits et Services par l'Utilisateur pourra être immédiatement suspendu et echOpen sera en droit de résilier immédiatement le Contrat conformément à l'article des CGV relatif à la résiliation du Contrat.

9. CONDITIONS TECHNIQUES D'ACCÈS AUX SERVICES DIGITAUX

- 9.1 Prérequis d'accès aux Services Digitaux
- Pour accéder à echOpen On® depuis un mobile, l'Utilisateur doit disposer d'un mobile ou d'une tablette répondant aux critères tels que définis dans la liste disponible via le lien suivant : <https://assets.echopen.com/support/o1/compatibility>
 - Le cas échéant, pour accéder à MyEchOpen, depuis un navigateur internet, l'Utilisateur doit utiliser un navigateur internet de référence, maintenu à jour par son éditeur.
- 9.2 L'accès aux Services Digitaux est réservé à l'Utilisateur disposant d'un accès à internet.
- 9.3 Tous les coûts afférents à l'accès, que ce soient les frais matériels, logiciels ou d'accès à internet sont exclusivement à la charge de l'Utilisateur. Il est seul responsable du bon fonctionnement de son accès à internet.
- 9.4 L'Utilisateur est seul responsable de tout problème, retard, défaillance et de toute autre perte ou dommage résultant de sa propre connexion réseau et/ou à ses systèmes d'information.

10. DISPONIBILITÉ ET MAINTENANCE DES SERVICES DIGITAUX

- 10.1 Les Services Digitaux accessibles via echOpen On® sont disponibles 24h/24 et 7 jours/7, sous réserve, notamment, des aléas de fonctionnement du réseau internet et des périodes de suspension notamment pour les besoins de maintenance. L'Utilisateur déploiera ses meilleurs efforts pour fournir à l'Utilisateur un accès continu aux Services Digitaux pour les événements relevant de son contrôle.

- 10.2 S'agissant ces cas de maintenance programmée, toute maintenance ou mise à jour des Services Digitaux qui pourrait avoir une incidence sur leur fonctionnement sera signalée à l'avance par echOpen. EchOpen mettra en œuvre ses meilleurs efforts pour minimiser l'interruption de l'utilisation d'echOpen On® et des Services Digitaux pendant cette période.
- En cas d'interruption de service, hors maintenance programmée, echOpen Factory fera ses meilleurs efforts pour fournir toutes informations utiles pour appréhender raisonnablement la situation, le temps d'immobilisation des Services Digitaux impactés et la mise en place de tout dispositif alternatif ou de reprise des activités.
- 10.3 En cas d'interruption ou d'impossibilité d'utiliser les Services Digitaux, l'Utilisateur peut adresser une requête à l'adresse suivante : support@echopen.com.

11. CONTRÔLE ET AUDITS

- 11.1 À la demande du Client ou de l'Utilisateur ou à la demande de toute Autorité Compétente, echOpen transmettra, au Client ou à l'Utilisateur ainsi qu'à ses auditeurs, les informations, documents ou registres relatifs aux Produits et Services pouvant raisonnablement être demandés à des fins de contrôle par toute Autorité Compétente.
- 11.2 Le Client et/ou l'Utilisateur doit immédiatement informer echOpen de tout contrôle, audit ou inspection concernant les Produits et Services par une Autorité Compétente dont il aurait connaissance. Toute réponse à une Autorité Compétente concernant les Produits et Services doit être préparée selon les instructions d'echOpen et soumise à l'approbation préalable par tout moyen écrit (y compris courrier électronique) d'echOpen. Le Client et/ou l'Utilisateur s'engage à coopérer avec toute Autorité Compétente et à mettre en place toutes les mesures visant à vous conformer aux conclusions de l'Autorité Compétente et remédier aux non-conformités identifiées par cette dernière.

12. PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

- 12.1 Conformément à ce qui est mentionné dans les CGV, echOpen détient exclusivement l'ensemble des Droits de Propriété Intellectuelle sur la Sonde, echOpen On® et MyEchOpen (ainsi que leurs codes sources), sur tous ses Produits et Services, ou toute nouvelle version de ceux-ci.
- 12.2 La mise à disposition de code d'accès personnel à l'Utilisateur pour lui permettre d'accéder et d'utiliser les Services Digitaux ne transfère à cet Utilisateur aucun Droit de Propriété Intellectuelle afférent à ces Services Digitaux.
- 12.3 L'Utilisateur reconnaît qu'il n'a aucun Droit de Propriété Intellectuelle sur les Produits et Services, autre qu'une licence d'utilisation des Services Digitaux accessibles via echOpen On® selon les termes et limitations du Contrat.
- 12.4 L'Utilisateur bénéficie exclusivement, pour toute la durée du Contrat, d'une licence limitée, révocable, personnelle, non transférable et non exclusive, lui permettant d'utiliser et d'accéder aux Services Digitaux, sous réserve du respect des termes du Contrat et de la Réglementation applicable.
- 12.5 EchOpen garantit qu'il détient, à la date des présentes CGU, l'ensemble des droits nécessaires à l'utilisation des Produits et Services et fera ses meilleurs efforts afin de conserver ses droits dans le cadre de l'exécution du Contrat.

13. PROTECTION DES DONNÉES À CARACTÈRE PERSONNEL

- 13.1 Dans le cadre du présent article, les termes "Destinataire", "Données à caractère personnel", "Finalité", "Personne concernée", "Responsable du traitement", "Sous-traitant", "Traitement", "Violation de données à caractère personnel", ont le sens qui leur est donné par le règlement général sur la protection des données ("RGPD") et la Loi Informatique et libertés n°78-17 telle que modifiée (constituant ensemble "**la Réglementation applicable à la protection des données personnelles**").
- 13.2 Traitement des Données à caractère personnel à des fins de fourniture des Produits et des Services :
- 13.2.1 Lorsque l'Utilisateur n'est pas le Client direct d'echOpen, c'est à dire qu'il s'agit d'un professionnel de santé rattaché à une structure elle-même Cliente d'echOpen, echOpen agit en qualité de Sous-traitant, pour le compte du Client, Responsable de traitement s'agissant du traitement (i) Données à caractère personnel des patients générées lors de l'utilisation des Produits et Services par l'Utilisateur professionnel de santé, et des (ii) Données à caractère personnel de cet Utilisateur professionnel de santé, dans les conditions définies à l'annexe I des CGV.
- 13.2.2 Lorsque l'Utilisateur est le Client direct d'echOpen, c'est-à-dire un professionnel de santé exerçant à titre libéral :
- 13.2.3 echOpen agit en qualité de Responsable de traitement pour le Traitement des Données à caractère personnel de l'Utilisateur professionnel de santé exerçant à titre libéral dans le cadre de la fourniture des Produits et Services echOpen. Ces traitements sont effectués conformément à la Politique de confidentialité destinée aux Utilisateurs professionnels de santé exerçant à titre libéral, accessible via le lien suivant : https://assets.echopen.com/support/o1/user_privacy/fr.
- 13.2.4 echOpen agit en qualité de Sous-traitant pour le Traitement des Données à caractère personnel des patients générées lors de son utilisation des Produits et Services, pour le compte de l'Utilisateur professionnel de santé qui est Responsable de traitement, et ce, dans les conditions définies à l'annexe 2 des CGV.

14. INDÉPENDANCE

Aucune stipulation du Contrat ne saurait être interprétée comme créant une relation d'emploi, une coentreprise ou un partenariat entre les parties. La relation entre echOpen et le Client ou l'Utilisateur est uniquement celle de vendeur et d'acheteur ou vendeur et d'utilisateur, et de donneur et de preneur de licence. Aucune des parties n'est un partenaire, un agent, une coentreprise ou un représentant de l'autre partie.

15. NON RENONCIATION

Le fait qu'echOpen ne se prévale pas, à un moment donné ou pour une question spécifique, des stipulations des CGU, ne peut en aucun cas être interprété comme valant renonciation à s'en prévaloir ultérieurement.

16. LOI APPLICABLE

- 16.1 Pour toute traduction des présentes CGU, en cas divergence entre la version traduite et la version française, la version dans la langue d'origine, c'est-à-dire la langue française, fait foi et prévaut.
- 16.2 Le Contrat est régi par la loi française. Il en est ainsi pour les règles de fond et les règles de forme et ce, nonobstant les lieux d'exécution des obligations substantielles ou accessoires.

17. ATTRIBUTION DE COMPÉTENCE

En cas de litige, après une phase de conciliation entre les parties, compétence expresse est attribuée aux TRIBUNAUX DU RESSORT DE LA COUR D'APPEL DE PARIS.